

Abdul RUZIBIZA ku IJWI RYA AMERIKA KUWA 2 GICURASI 2004

IKIGANIRO UMUNYAMAKURU
PHOCAS FASHAHO W'IJWI RYA
AMERIKA YAGIRANYE NA
CAPITAINE ABDUL RUZIBIZA
WAHOZE MU NGABO ZA FPR, KU
CYUMWERU TALIKI 2 GICURASI 2004

Phocas Fashaho: Uyu muni turabona ko Interahamwe n'Impuzamigambi zicanye mu gihe cy'itsembabwoko zitari abahutu gusa, hanyuma dufate n'imyanzuro ku masomo abanyarwanda bashobora gukura mu kaga bagiriye mu itsemba-bwoko.

Phocas Fashaho: Mu kanya nabivugaga rero ko Interahamwe n'Impuzamugambi zicanye mu gihe cy'itsembabwoko mu Rwanda zose zitari abahutu, turabibwirwa na none na bwana Abdul Ruzibiza wahoze mu gisirikare cya FPR kugeza mu mwaka wa 2001.

Abdul Ruzibiza: Twari dufite ingabo zitwa abatekenisiye nk'uko nabikubwiye, zibumbiye mu mutwe witwaga Network. Network ni ikintu kirambuye cyane ariko gikoresha abantu bitwa abatekenisiye cyangwa abakomando cyangwa aba CDR cyangwa Interahamwe. Twese ayo mazina twarayakoresheje. Reka nguhere ku bagabo bacye cyane kandi bazwi na buri munyarwanda wese: Umugabo witwa **Gahagati (?) Kamugisha** niwe watuyoboraga yari Capitaine, uwo nguwo yararaga ku mugabo witwa Karemera waje no kuba umudepite ku Kicukiro. Akaba ariwe wari coordinateur w'ibikorwa byose byakorerwaga mu Nterahamwe no mu Mpuzamigambi. Uwo ni uwa mbere; uwo

Interview du journaliste Phocas Fashaho de la Voix de l'Amérique avec Abdul Ruzibiza ancien officier de l'Armée du FPR, Dimanche le 2 mai 2004.

(traduit du kinyarwanda par E. Shimamungu)

Phocas Fashaho : Aujourd'hui nous allons voir que les milices Interahamwe et les Impuzamugambi qui ont perpétré des massacres pendant le génocide, n'étaient pas composés que de Hutu, ensuite nous allons dégager des conclusions sur les leçons que les Rwandais devraient tirer du génocide...

Phocas Fashaho : Comme je le disais tout à l'heure, les Interahamwe et les Impuzamugambi responsables des massacres pendant le génocide au Rwanda n'étaient pas uniquement composés de Hutu, c'est ce que nous dit Abdul Ruzibiza ancien militaire du FPR jusqu'en l'an 2001.

Abdul Ruzibiza : Nous avons constitué un groupe de « Techniciens » comme je vous l'ai dit, regroupés dans une unité dénommée « Network ». Le mot « Network » était entendu dans une large acception, il pouvait désigner les « techniciens », les « commandos », les « CDR » ou les « Interahamwe ». Nous utilisions tous ces termes. Je vais commencer par vous donner l'exemple de certaines personnes connues : **Gahagati Kamugisha**, c'était lui le commandant, il était Capitaine. Il logeait chez Mr **Karemera** qui est devenu député à Kicukiro. C'était lui le coordinateur de toutes les opérations au sein des Interahamwe et des Impuzamugambi. En voilà donc le premier. Celui-là, a été assassiné par le FPR, ... l'APR, c'est-à-dire Kagame, au Bugesera ;

nguwo FPR , ...APR ...Kagame
yamwiciye mu Bugesera babwira escort ye
ngo yiyahuye , n'ubu ngubu escort ye
yabaye traumatisé.

Phocas Fashaho: Ngo bavuze ko
yiyahuye.

Abdul Ruzibiza: Ngo bemeze ko yiyahuye
ko ngo yibeshye arirasa, ngo azira ngo
ibibazo by'umugore we ngo abandi
basirikare barongora.... Ibintu by'amafuti
bidafatitse ariko yarishwe. icyo kigiye
iruhande rumwe:

- Murebe umugabo witwaga **Kiyago
Ntukayajemo Godefroid**. Afungiwe ku
Mulindi ni umugabo wakoze muri
Nterahamwe imyaka ... iminsi yose yabaye
mu mujyi wa Kigali.

- Murebe umugabo witwaga Mahoro. Ni
Sous-lieutenant.

- Murebe uwo bitaga **John (?) Gasana**,
murebe uwo bitaga **Alex Nkuranga**, nawe
ari muri bataillon ya 99 uyu munsu, yitwaga
Kirikiri, murebe uwobitaga **Edriac (?)**
Kirenga ni capitaine muri DMI uyu munsu;
murebe uwo bita **Jean-Baptiste**
Mugwaneza ni Lieutenant muri bataillon ya
gatatu; murebe uwo bitaga **Mugisha**
Nterahamwe, uwo nguwo ari muri bataillon
ya 73, murebe uwo bitaga **Antoni**
Mulindahabi ni sous lieutenant arafunze,
murebe uwo bitaga **Alphonse Duniya**
yarapfuye, murebe uwo bitaga **Jean-Bosco**
Ndayisaba w'umunya masaka, murebe
uwo bitaga **Charles Ngomanziza** ubu ...
uwo niwe wanyishe Gapyisi; murebe uwo
bitaga **Callixte umwana w'umugogwe**

son escorte a été informée qu'il s'est suicidé,
aujourd'hui son escorte est traumatisée.

Phocas Fashaho : Ils ont bien dit qu'il s'était
suicidé ?

Abdul Ruzibiza : ils ont affirmé qu'il s'était
suicidé, qu'il s'était tiré une balle dans la tête
par erreur à cause des problèmes familiaux
parce que sa femme avait des relations extra-
conjugales avec d'autres soldats... de faux
prétextes sans fondement, mais il a été
assassiné. Ça c'est la première chose.

L'autre c'est Mr **Kiyago Ntukayajemo
Godefroid**. Il est en prison à Mulindi, c'est
quelqu'un qui a travaillé au sein des
Interahamwe pendant des années... pendant
tout le temps qu'il a passé dans la ville de
Kigali.

L'autre c'est Mr **Mahoro**. Il est Sous-
Lieutenant.

Les autres sont Mr **John Gasana**, **Alex
Nkuranga** qui fait maintenant partie du
bataillon 99, **Kiriri** autrement connu sous le
nom de **Edriac Kirenga**, il est aujourd'hui
Capitaine au DMI, l'autre c'est **Jean-Baptiste**
Mugwaneza, il est Lieutenant au 3^{ème}
bataillon ; l'autre c'est **Mugisha**
Nterahamwe, il fait partie du bataillon 73, il
y a ensuite **Antoni Mulindahabi**, Sous
Lieutenant, il est aux arrêts, **Alphonse**
Duniya, il est mort, ensuite il y a **Jean Bosco**
Ndayisaba de Masaka, **Charles**
Ngomanziza, ... c'est lui qui a tué Gapyisi ;
Callixte c'est un mugogwe du Rutchuru ;
vous avez ensuite **Rukwago** ; vous avez
ensuite le lieutenant **Karegeya**, un hutu qui
vivait au Shagi (?) ; ensuite **Claude**

w'umunyaruchuru; murebe uwo bitaga **Rukwago**; murebe uwo bitaga **Karegeya Lieutenant w'umuhutu wabaga muri SHAGI (?)**; murebe uwitwaga **Claude Gashagaza** w'umunyakabuga, murebe uwo bitaga **Jean-Pierre Gatashya** capitane nawe uyu munsu uzwi mu gisirikare w'umu casualty (NDL: Inkomere yo ku rugamba). Koko ibyo bintu urumva ...urumva iyo nkuru ari ibintu by'amagambo? Abo bantu ni abantu bakoze ku ma barrières bakoranye n'Interahamwe bakora mu Bakombozi bakora mu bantu bose, I list uwayibarura ntiyarangiza, njyewe nakubwira nkageza kuri magana abili.

Phocas Fashaho: Muri abo harimo n'abatutsi, ntabwo ari abahutu gusa?

Abdul Ruzibiza: Ntamuhutu uri..., uwo twakekaga ko ashobora kuba ari umuhutu ni uwo twita Kiyago, bamwe bakekaga ko ngo ashobora kuba ari umuhutu w'umurundi ngo wahungiyeye mu Bugande

Phocas Fashaho: Abandi bose ni abatutsi

Abdul Ruzibiza: Abandi ni abatutsi bakoreshejwe mu kwica abandi batutsi. Bari aba pompistes bamwe, abandi bari aba boys mu gisirikare abandi bari ba mayibobo ku mihanda abandi, bar aba motars, abandi bari ...bakoraga simplement et purement mu Nterahamwe mu bitero byose zigaba. Hari abasirikare n'uyu munsu bariho bahumeka bari abasirikali bari i Kigali, nk'abitwaga ba **Rugagi Eliyasi**, ubu yavuye no mu gisirikare, abitwaga ba **Mulindahabi** abitwaga ba nde... abo bose ni abantu bariho n'uyu munsu. Twakoranye mu mujyi wa Kigali bose bakora mu Nterahamwe. N'ukuri rwose (?) ibintu byo mu Rwanda ni ibintu bigomba kumenywa n'abantu, bikandikwa, bigasobanurwa, ejo n'ejubundi

Gashagaza de Kabuga, ensuite **Jean-Pierre Gatashya**, capitaine aujourd'hui invalide de guerre. Est-ce vraiment des choses à dire ? Ce sont des gens qui étaient sur les barrières avec les milices Interahamwe, avec les Abakombozi, partout. On ne peut pas énumérer toute la liste, je peux en citer jusqu'à 200.

Phocas Fashaho : Parmi ceux-là il y avait des Tutsi, c'était pas seulement des Hutu ?

Abdul Ruzibiza : Il n'y avait pas de Hutu..., celui qu'on croyait qu'il était Hutu, c'est **Kiyago**, certains disaient que c'était un Hutu du Burundi réfugié en Ouganda.

Phocas Fashaho : Tous les autres sont des Tutsi.

Abdul Ruzibiza : Ce sont des Tutsi qui ont été utilisés pour tuer d'autres Tutsis. Certains étaient des pompistes, d'autres étaient des boys (garçons de ménage), d'autres étaient des enfants de rue, les autres étaient des motards... les autres faisaient partie purement et simplement des Interahamwe dans toutes les attaques qu'ils ont eu à diligenter. Il y a des personnes qui ont été des soldats et ceux qui le sont toujours, vivant à Kigali, comme **Rugagi Eliyasi**, il a quitté l'armée, **Mulindahabi**, et certains autres, ce sont des gens qui sont toujours vivants aujourd'hui. Nous avons travaillé ensemble au sein des Interahamwe. C'est vrai. Ce sont des choses qui doivent être connues par des Rwandais, des choses qui doivent être écrites,

n'iyi Loni ifite ikimwaro n'abafansa
 bavuga ngo bafite ikimwaro n'abo babiligi
 n'abandi bose ngo bafite iki.. ngo bafite
 ikimwaro...yuko ngo batatabaye u Rwanda.
 icyo cyaha nibakivaneho, abanyarwanda
 bishwe n'abanyarwanda benewabo,
 genocide ni icyaha cy'ubugome, ni icyaha
 kiba kirimo ubugome kugirango umuntu
 yubahuke kwica abantu bangana kuriya aba
 afite ubugome; ubwo bugome busaba
 préparation psychologique, ni ibintu
 bigishijwe, ni ibintu batoywe, barangije
 banabona urugero rw'umututsi, mu by'ukuri
 n'umututsi utari mubi (?) Abatutsi bari
 barenze ibihumbi 23 byari muri APR,
 abishwe(?) bose bari mu Rwanda bazize
 akarengane. Ariko bose abo babaye
 ibitambo, Kagame abireba, abishaka kuko
 yavugaga ngo mu Rwanda nta mututsi
 uhari, ngo n'uhari ni igisambo cyemeye
 gukorana na Leta ya Habyarimana, ngo ni
 abatutsi ku mazuru gusa ariko ku
 mitamayabo ni abahutu. Ndetse intambara
 n'aho inarangiriye n'akana k'agatutsi
 kacitse ku icumu wumvaga barimo
 bagacyurira ngo ese ngo warokotse ute ko
 n'abandi bose bashize, ngo wowe warokotse
 gute. Ni nk'aho ari ibyo bintu byamarishije
 abatutsi muby'ukuri abantu bagomba
 kubyumva bakanabisobakirwa. Twazize
 impamvu nyinshi, ariko umugambi wo
 kurimbuka burundu ushyirwa mu bikorwa
 n'ubwoko bwitwa ngo ni abahutu burimo
 buregwa uno muni. Ariko na Kagame we
 ubwe kuri za barrières z'Interahamwe
 hakoze abasirikare be, kwica abagogwe
 byakozwe n'abasirikare be, biranakomeza
 n'intambara irangiye Mudende biraye mu
 mpunzi z'abagogwe baratemagura kuva ku
 mwana kugeza ku ruhinja, bikorwa
 n'inkotanyi kugirango babone impamvu zo
 kujya muri Zaire! Ibyo ni ko byabaye I
 Byura (?) mu banyamurenge kungirango....

expliquées, pour que demain, même l'ONU,
 les Français, ou les Belges qui disent avoir
 honte de leur comportement de ne pas avoir
 porté secours Rwanda... Ils ne devraient pas
 avoir de remords. Les Rwandais qui ont été
 massacrés, l'ont été par leurs propres
 compatriotes, le génocide est un acte criminel.
 Pour avoir le courage de massacrer autant de
 gens, il faut être un criminel ; ce crime
 nécessite une préparation psychologique, une
 formation, un entraînement, l'exemple a été
 donné par un Tutsi, ce n'est pas pour dire que
 les Tutsi sont mauvais. Les Tutsi étaient au
 nombre de 23.000 au sein de l'APR, ceux qui
 ont été tués étaient des innocents. Tous ceux-
 là ont été sacrifiés, Kagame le voyait, il le
 voulait parce qu'il disait qu'au Rwanda il
 n'existait pas de Tutsi, que ceux qui sont
 restés là par cupidité pour travailler avec le
 régime Habyarimana, étaient des Tutsi
 uniquement par leur physionomie (la forme
 du nez), tandis que dans le fond ils étaient
 des Hutu. A la fin de la guerre, même un
 enfant rescapé était reproché d'avoir survécu
 alors que les autres avaient été exterminés. Ce
 sont les vraies raisons de l'extermination des
 Tutsi, les gens doivent le savoir et le
 comprendre. Nous avons été victimes pour
 plusieurs raisons, mais l'extermination a été
 exécutée par l'ethnie Hutu qui se trouve
 aujourd'hui sur le ban des accusés. Néanmoins,
 en ce qui concerne Kagame, ses
 propres soldats ont opéré sur les barrières des
 Interahamwe, ce sont eux qui ont massacré les
 Bagogwe, même après la fin de la guerre, les
 Inkotanyi ont massacrés les réfugiés Bagogwe
 à la machette, même les plus jeunes et les
 bébés, pour se faire des raisons d'attaquer le
 Zaïre ! C'est ainsi que cela s'est passé
 également à Byura pour les Banyamurenge...
 Pour Kagame, un Tutsi qui ne provient pas
 d'Ouganda, est seulement Tutsi par sa
 phsionomie (son nez). Tout cela je le dis avec
 fureur, parce que cela fait mal, mais il est
 nécessaire que les gens le sachent et le
 comprennent, ça fait de la peine.

mbese imbere ya Kagame umututsi
utaravuye i Bugande icyo gihe yitwa ko ari
umututsi w'amazuru gusa. Ibyo byose rero,
rwose bimwe ndabivuga nkanabivugisha
n'umujinya nkabivuga numva binababaje
cyane, ariko ni ngombwa ngo abantu
babimenye babisobanukirwe, birababaje
biteye agahinda.

Phocas Fashaho: Reka dusoze twibaza niba
abanyarwanda bashobora kwiyinga koko
nyuma y'itsemba-bwoko ryo muri 1994,
n'ubushyamba ryasize ribakongeye mo.
Ntibyoroshye ariko birashoboka, akaba
aribyo tubwirwa na none na Bwana Abdul
Ruzibiza:

Abdul Ruzibiza: Burya ngo "habana
abashaka"; icyo ni kimwe. Icyi kabiri
kugirango bashake kubana n'uko baba
bavugaga rumwe n'uko baba bumvikana
n'uko baba...mu by'ukuri baba umugani
ngo "les idées de même nature s'attirent":
Abantu batekereza kimwe burya bahurira no
kuri byinshi bakanumvikana bakaba inshuti.
Ntawe ushobora gufata (?) ngo afate
umuhutu amukurure, afate umututsi
amukurure, ababwirako ngo nimuze munywe
ikigage muri kino kibindi ngo museke
mwishime ko mukundanywe. Ibyo ntabwo
bishoboka nibyo Leta irimo ikora ubu.
Ntabwo bishoboka

Icyakabiri ubwiyunge bwashoboka ari uko
habayeho ubutabera. None ubwo bumwe
buri frustré yuko bwakoze genocide,
ubwoko buri buragaramye yuko ari
victime. Ubwo bwoko bwabaye victime
koko ariko abasirikare ntabwo ari innocents.
Abo basirikare, ibyo bitotsi byose

Phocas Fashaho : Il est temps de conclure,
est-ce que les Rwandais peuvent réellement se
réconcilier après le génocide de 1994 qui a
monté les uns contre les autres. Ce n'est pas
facile mais c'est possible, et c'est ce que nous
dit M. Abdul Ruzibiza :

Abdul Ruzibiza : Pour vivre ensemble, il faut
le vouloir, ça c'est la première chose. Ensuite
pour vouloir vivre ensemble, il faut être sur la
même longueur d'ondes pour se comprendre.
En effet comme dit le proverbe « les idées de
même nature s'attirent ». Les gens qui
pensent la même chose peuvent se retrouver
sur plusieurs sujets, ils se comprennent, ils
deviennent amis. On ne peut choisir par-ci un
Hutu, par-là un Tutsi et les obliger à partager
de la bière de sorgho dans une même cruche,
à rigoler ou à s'amuser ensemble pour en faire
des amis. Cela est impossible, et c'est ce que
fait le gouvernement actuellement.

Deuxièmement, l'unité serait possible s'il y
avait une justice. Actuellement une ethnie est
frustrée pour être accusée d'avoir perpétré le
génocide, tandis que l'autre ethnie est prise
pour victime. Cette deuxième ethnie a été
victime, mais ses militaires ne sont pas
innocents. Ces soldats ont fait l'exception et
devraient être poursuivis comme Kabirigi et
les autres Interahamwe. Ils ont commis des
crimes plus lourds que les Interahamwe parce

byabayeho,nk'uko bamwe bakurikiranwa ba Kabiligi n'Interahamwe zindi. N'izo zindi nazo zakaze ibikorwa binaruta n'iby'Interahamwe kuko zo zanabikoranye ubuhanga bwinshi, n'ubugome bwinshi, bakanabikora barimo basacriya benewabo, abo nabo bakwiye gufatwa bose bagafungwa. Ahasigaye abasigaye bandi bose, arinjye nabigisha nti: abantu bajya kwicana, bajya kumarana, byatewe n'amakosa aya n'aya yakozwe ku ruhande uru n'uru, byose bigamije kugundira ubutegetsi; cyangwa gushaka kubufata ngo ubwiharire. Koko mu by'ukuri FPR yo yashakaga kwica abantu kuko yavugaga ngo twice abahutu bagabanuke tubone aho dutuza abatutsi bari hanze. Ngo Habyarimana yara vuze ngo: "ikirahure iyo cyuzuye kugirango amazi yandi ajyemo n'uko arimo mbere abanza gusohoka". Donc bati reka basohoke cyangwa bashire twebwe twinjire. Ibyo byose rero, abantu bagiye bumva yuko... ubugome aho bwagiye buturuka, banyarucali, abaturatione bibereye hasi, aborozi n'abahinzi, mu byukuli nibaza ko bakwibanira baramutse bamenye byose uko byabaye kubw'inyungu z'abategetsi. Njyewe rero n'ubwo ntari umutegetsi ariko nshatse umuti nawuhara ahongaho. Nti: "mwiye mwishakire imibanire myiza, ubucamanza bubeho uwo warenganye arenganurwe, n'uwahohotewe arenganurwe, uwashyirakira yubakirwe, uwakomerekejwe avurwe". Ariko kuri Leta iriho ubungubu siko bimeze. N'abasirikare ubwabo yarwanishije ubwayo ubu bagaramye ku gitanda ntacyo ibamariye. Uzarebe ba casualty be uko babaye ubu amaguru yirirwa amanitse mu kirere, agera igihe akababwira ngo twakurambiwe, umusilikare udakora ntabwo twashobora gukomeza kumuhamba, itahire! Maze n'uyu munsu abantu bakibaza ngo aya makuru

qu'ils l'ont fait avec une grande technicité, une grande cruauté en sacrifiant leurs congénères, tout ce monde là doit être arrêté et mis sous les verrous. Quant à tous ceux qui restent, je leur donnerai une leçon : tous ceux qui ont tué, ceux qui ont massacré les gens, c'était la responsabilité de ce côté-ci ou de ce côté-là, en vue de garder le pouvoir ou de le prendre pour se l'approprier. En effet, le FPR avait planifié de massacrer des Hutu pour en diminuer le nombre et trouver de la place pour les Tutsi de l'extérieur, prétendant que Habyarimana aurait dit que : « lorsqu'un verre est plein, pour ajouter un peu plus d'eau il faut en verser ». Ainsi donc il fallait en faire sortir ou les massacrer pour pouvoir entrer. Tout cela a fait comprendre aux gens... d'où venait cette cruauté. Je pense que les paysans, les gens de basse condition, les éleveurs et les agriculteurs pourraient vivre ensemble s'ils savaient que tout cela s'est fait sur leur dos pour les intérêts du pouvoir. Moi je ne suis pas un gouvernant, mais je pourrai trouver le remède par-là. J'exhorterais les gens à faire cause commune pour bien vivre ensemble, je ferais en sorte que la justice soit opérationnelle que les justiciables soient rétablis dans leurs droits, que les sinistrés soient indemnisés, les blessés soient soignés. Mais pour le gouvernement actuel, ce n'est pas comme ça. Il ne peut rien faire même pour ses propres invalides de guerre. Ils n'ont pas de quoi les occuper et le moment venu ils sont démobilisés et renvoyés chez eux parce qu'ils en ont marre et qu'ils ne peuvent pas continuer à les payer. Et c'est maintenant même qu'on s'étonne d'où viennent toutes ces informations. Kagame lui-même peut-il s'étonner, la façon dont il a trahi les Tutsi, n'est-ce pas une raison pour délivrer tous ces secrets. Qui dit que tout ce que je dis là, je suis le seul à pouvoir le dire ? L'on dit que je me comporte comme un Interahamwe, un Tutsi bête qui donne les secrets de ses congénères. Croit-il que je suis le seul à avoir pris le chemin de l'exil parmi tous les Tutsi

yose yavuye hehe? Ese Kagame we n'igituma atibaza ko kuba yarahemukiye n'abatutsi bitarigutuma aya mabanga yose tuyamena. Ese ni iki kimubwira ko ibi byose ndimo mvuga ari njye njyenyine urimo ubivuga? Kuko bavuga ngo mbese nabaye nk'interahamwe ngo nabaye umututsi w'igicucu urimo umena amabanga ya benewabo. Ariko se abatutsi bose yagiye ahemukira agirango ni njye mututsi njyenyine wahunze. Hamaze se guhunga ba officiers supérieurs bangana iki, hamaze guhunga abaministres bangana iki kandi b'abatutsi, amaze guhungwa naba Sebarenzi bose si abatutsi naba Kajeguhakwa si abatutsi? None se Habyarimana yapfuye Kajeguhakwa atari muri CND. Ese ugirango imodoka zagiye kurasa atazireba? Se abandi bose babaga muri CND.... Lizinde se yagiye atabizi? Nti yari mubakoreshejwe inama yo kwica Habyarimana. Pasteur se ntiyari ahari? Abo bose se Kagame ababaniye neza? Ni iki se gituma yakwibaza yuko ngo Ruzibiza arimoavuga aya makuru wenyine? Nicyo gituma ndimo mvuga...aribeshya! Ashobora kuba n'abo yitwaga ngo arizera uyu munsu ari bo bamuvamo, wenda bigaca mu kanwa kanjye ariko ni benshi bamurega. Njye rero kubana kw'abanyarwanda bizaterwa n'ukuntu ibi bintu byose bigiye ahagaragara bizaterwa n'ukuntu ubutabera bubayeho bizaterwa n'ukuntu abamarayika bamwe bitwa abamarayika uyu munsu barimo bita abacunguzi, umunsu bagiyeye ku karubanda bakamenyekana nk'Amashitani nk'ayandi yose; icyo gihe abanyarwanda bazabana.

Phocas Fashaho: Ngibyo rero itsembabwoko ryarabaye rihitana abantu basaga ibihumbi magana inani, ni amahano atagombye kuzongera kubaho mu mateka

qu'il a trahis ? Combien d'officiers supérieurs ont-ils quitté le pays ? Combien de Ministres tutsi sont partis, Sebarenzi, Kajeguhakwa ne sont-ils pas des Tutsi ? Lorsque Habyarimana est mort, Kajeguhakwa ne se trouvait-il pas au CND ? N'a-t-il pas vu les véhicules qui sont partis pour exécuter cet attentat ? Voyons tous les autres qui se trouvaient au CND... lorsque Lizinde est parti, ne le savait-il pas ? N'est-il pas parmi ceux qui ont participé au complot dans une réunion pour assassiner Habyarimana ? Pasteur n'était-il pas là ? Tout ce monde là, est-ce que Kagame les a ménagés ? Pourquoi doit-il se poser des questions sur les raisons pour lesquelles je donne toutes ces informations ? C'est celle-là la raison pour laquelle je dis tout cela. Il se trompe ! Tout ces gens là en qui il a mis sa confiance, peuvent être les mêmes personnes qui le trahissent, peut-être que cela passe aussi par moi, mais il y a beaucoup de personnes qui l'accusent. Pouvoir vivre avec les Rwandais en ce qui me concerne, dépend de tout ce que je suis en train de faire, de la justice, si elle est établie, si ceux qui se prennent pour des anges aujourd'hui soient dénoncés et reconnus publiquement comme de véritables démons ; c'est seulement après cela que les Rwandais pourront vivre ensemble.

Phocas Fashaho : C'est ainsi, le génocide qui a emporté plus de 800.000 personnes c'est l'innommable qui ne devrait plus avoir lieu dans l'histoire du Rwanda. Pour que cette

y'u Rwanda. Kugirango ayo mahano
atozongera kubaho ukundi n'uko impamvu
nyayo yatumye ashoboka yajya
ahagaragara, abantu bakajya bayigendera
kure. Uko bigaragara rero n'uko nta kindi
abanyarwanda bazize uretse inyota
y'ubutegetsi y'abanyapolitiki babo.
Abahutu bari bafite ubutegetsi ntibashakaga
kubusangira n'abatutsi bo muri FPR,
abatutsi bo muri FPR nabo barabushakaga
kandi nabo badashaka kubusangira n'abo
bahutu. Ibindi bivugwa ku ruhande byose
ubishakiye ibisobanuro wagisanga muri iyo
nyota y'ubutegetsi y'abanyapolitiki. Niyo
mpamvu rero uwashaka kurinda u Rwanda
andi makuba nk'ayo muri 1994, yabanza
agaca umuco wo gushaka kwikubira
ubutegetsi no gukumira abandi, kandi
umuco wo kudahana abicanyi aho bava
bakagera hose ugacika burundu. Imvugo
ngo "nta ngoma itica" nayo igomba gucika
mu mitwe y'abanyarwanda, ubuzima bwa
buri munyarwanda wese bugahabwa agaciro
gakwiye, ni ukuvuga agaciro k'ikiremwa-
muntu. Atari ibyo hazaba aha Rurema
wenyine.

catastrophe n'ait plus lieu il faut que les
raisons qui l'ont rendu possible soient
dévoilées, pour que personne ne s'y laisse
prendre. Il apparaît ainsi que les Rwandais ont
été exterminés par la soif du pouvoir de leurs
politiciens. Les Hutu qui avaient le pouvoir ne
voulaient pas le partager, les Tutsi du FPR
voulaient également ce pouvoir et ne
voulaient pas le partager avec les Hutu.
Toutes les questions qui se posent autour de
ce problème pourraient trouver des réponses
dans cette soif du pouvoir des politiciens.
C'est pourquoi pour protéger le Rwanda
d'une autre catastrophe comme celle de 1994,
devrait éradiquer ce comportement de vouloir
s'accaparer le pouvoir et en interdire les
autres, il faudrait également éradiquer la
culture de l'impunité. L'adage selon lequel
« chaque pouvoir doit avoir ses victimes »
doit sortir de la tête de tous les Rwandais,
toute vie d'un citoyen rwandais doit être
respectée, protégée comme pour tout être
humain. Si ce n'est pas cela, Dieu lui-même
sera le seul juge.